



# PAŃSTWOWY POWIATOWY INSPEKTOR SANITARNY W KRAPKOWICACH

ul. Ks. Koziółka 30, 47-303 Krapkowice  
sekr. tel. (77) 4466740, fax (77) 4466741  
e-mail: psse.krapkowice@pis.gov.pl  
http://pssekrapkowice.pis.gov.pl

P. Tracił  
02.03.18  
B-

HK.43260.7.1.2018.JB

01-03-2018  
L.dz. 310/2018  
podpis  
Kec

Krapkowice, dnia

27. 02. 2018

## ORZECZENIE

Na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2017 r. poz. 1261), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz. U. z 2017r. poz. 328) oraz §21 ust. 1 pkt 1 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 roku w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r. poz. 2294)

### Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Krapkowicach

po otrzymaniu sprawozdań z badania próbek wody pobranej z wodociągu Oleszka:

Data poboru	Sprawozdanie z badań	Miejsce poboru próbki wody
13.02.2018r.	85/W/N/OKK/18	Żyrowa – szkoła podstawowa, ul. Wojska Polskiego 4
13.02.2018r.	86/W/N/OKK/18	Jasiona – sklep, ul. Główna 11

**stwierdza przydatność wody do spożycia w zakresie wykonanych oznaczeń.**

Państwowy  
Powiatowy Inspektor Sanitarny  
w Krapkowicach  
mgr med. Kazimierz Łukawiecki

Otrzymują:

1. „Wodociągi i Kanalizacja” Sp. z o.o.  
ul. Wschodnia 2, 47-330 Zdzeszowice (+kserokopia sprawozdania z badania wody nr 85,86/W/N/OKK/18),
2. Burmistrz Zdzeszowic, ul. Chrobrego 34, 47-330 Zdzeszowice,
3. a/a HK.

Wykonawca: Joanna Bukała, tel.77 4466749



AB 519

Wojewódzka Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Opolu  
Dział Laboratoryjny w Opolu – Oddział Laboratoryjny w Kędzierzynie - Koźlu  
ul. Anny 14, 47-200 Kędzierzyn - Koźle  
tel. 77 4826550(51) fax. 77 4826550 e-mail: labkozle@wsseopole.pl

### SPRAWOZDANIE nr 85/W/N/OKK/18 Z BADAŃ PRÓBKII WODY

**ZLECENIODAWCA:** Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Krapkowicach, ul. Ks. Koziółka 30, 47-303 Krapkowice

**POCHODZENIE PRÓBKII:** wodociąg sieciowy Oleszka; Żyrowa ul. Wojska Polskiego 4 – Szkoła Podstawowa

**PRÓBKOBIIORCA:** Mariola Markowska – kierownik i Joanna Buwała – starszy asystent Oddziału Higieny Komunalnej PSSE w Krapkowicach

**DOKUMENT:** protokół z pobierania próbek wody w dniu 13-02-2018r.

**METODA POBRANIA PRÓBKII:** według normy PN EN ISO 19458:2007

Powód pobrania: zgodnie z harmonogramem na miesiąc luty 2018r

Stan próbki w chwili przyjęcia: bez zastrzeżeń

Próbka pobrana/dostarczona w dniu: 13-02-2018r. Badania rozpoczęto: 13-02-2018r. Badania zakończono: 16-02-2018r.

Nr sprawy: OKK.9052.4.2.2018.JB

Kod próbki: 170

BADANE PARAMETRY jednostka	METODY BADAŃ	WYNIK BADAŃ	DOPUSZCZALNE WARTOŚCI*
Ogólna liczba mikroorganizmów na agarze odżywczym w 1ml w temp.22 °C po 72 h inkubacji <sup>A</sup> jtk	PN-EN ISO 6222:2004	nie wykryto	bez nieprawidłowych zmian
Bakterie grupy coli w 100 ml <sup>A</sup> jtk	PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0	0
Escherichia coli w 100 ml <sup>A</sup> jtk	PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0	0
Enterokoki (paciorkowce kałowe) w 100ml <sup>A</sup> jtk	PN-EN ISO 7899-2:2004	0	0

<sup>A</sup> – badanie akredytowane przez Polskie Centrum Akredytacji, numer akredytacji AB 519

\* zgodnie z wymaganiami Rozp. Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. poz. 2294 z 2017r.)

Data sporządzenia sprawozdania: 21-02-2018r.

Opracował

Młodszy Asystent

*Anna Papiernik*  
mgr inż. Anna Papiernik

Autoryzował

Kierownik  
Oddziału Laboratoryjnego

*Janina Badora*  
mgr inż. Janina Badora

**POWIATOWA STACJA  
SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA**  
w Krapkowicach  
ul. Ks. Koziółka 30, 47-303 Krapkowice  
tel.: 77 4466740, fax.: 77 4466741  
NIP: 755-16-62-338

Wyniki badania odnoszą się tylko do badanej próbki.

Bez pisemnej zgody Laboratorium sprawozdanie nie może być powielane inaczej jak tylko w całości.

Klientowi przysługuje prawo reklamacji w ciągu 14 dni od daty otrzymania „Sprawozdania z badań”.

Niniejsze sprawozdanie sporządzono w 2 egzemplarzach: z czego 1 otrzymuje Zleceniodawca, a 1 pozostaje w laboratorium. Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za pobieranie i transport próbek.

Poświadczam zgodność  
kopił z oryginałem

26. 02. 2018

data ..... podpis .....  
*[Signature]*





AB 519

Wojewódzka Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Opolu  
Dział Laboratoryjny w Opolu – Oddział Laboratoryjny w Kędzierzynie - Koźlu  
ul. Anny 14, 47-200 Kędzierzyn - Koźle  
tel. 77 4826550(51) fax. 77 4826550 e-mail: labkozle@wsseopole.pl

### SPRAWOZDANIE nr 86/W/N/OKK/18 Z BADAŃ PRÓBKII WODY

**ZLECENIODAWCA:** Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Krapkowicach, ul. Ks. Koziółka 30, 47-303 Krapkowice

**POCHODZENIE PRÓBKII:** wodociąg sieciowy Oleszka; Jasiona ul. Główna 11 - sklep

**PRÓBKOBIORCA:** Mariola Markowska – kierownik i Joanna Buwała – starszy asystent Oddziału Higieny Komunalnej PSSE w Krapkowicach

**DOKUMENT:** protokół z pobierania próbek wody w dniu 13-02-2018r.

**METODA POBRANIA PRÓBKII:** według norm PN EN ISO 19458:2007, PN ISO 5667-5:2003

**Powód pobrania:** zgodnie z harmonogramem na miesiąc luty 2018r

**Stan próbki w chwili przyjęcia:** bez zastrzeżeń

**Próbka pobrana/dostarczona w dniu:** 13-02-2018r. **Badania rozpoczęto:** 13-02-2018r. **Badania zakończono:** 16-02-2018r.

**Nr sprawy:** OKK.9052.4.2.2018.JB

**Kod próbki:** 171

BADANE PARAMETRY	jednostka	METODY BADAŃ	WYNIK BADAŃ	DOPUSZCZALNE WARTOŚCI*
Mętność <sup>A</sup>	NTU	PB/BC-15 wydanie 03 z dn. 25.01.2017	0,15	zalecany zakres wartości do 1,0
Barwa <sup>A</sup>	mg/l Pt	PN-EN ISO 7887: 2012	<5	pożądana wartość do 15
Zapach		PB/BC-47 wydanie 01 z dn. 29.11.2011	akceptowalny	akceptowalny
Smak		PB/BC-47 wydanie 01 z dn. 29.11.2011	akceptowalny	akceptowalny
Odczyn (pH) <sup>A</sup>		PB/BC-46 wydanie 01 z dn. 29.11.2011	7,1	6,5 – 9,5
Przewodność elektryczna w temp. 25°C <sup>A</sup>	μS/cm	PN-EN 27888: 1999	810 temp. pomiaru: 16,5	2 500
Azotyny <sup>A</sup>	mg/l	PN-EN 26777: 1999	<0,008	0,50
Azotany <sup>A</sup>	mg/l	PN-82/C-04576.08***	46,4±7,05**	50
Żelazo <sup>A</sup>	μg/l	PN-ISO 6332: 2001/Ap1 2016-06	69	200
Mangan <sup>A</sup>	μg/l	PB/BC-12 wydanie 02 z dn. 15.02.2016	<24	50
Ogólna liczba mikroorganizmów na agarze odżywcym w 1ml w temp. 22 °C po 72 h inkubacji <sup>A</sup>	jtk	PN-EN ISO 6222:2004	20	bez nieprawidłowych zmian
Bakterie grupy coli w 100 ml <sup>A</sup>	jtk	PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0	0
Escherichia coli w 100 ml <sup>A</sup>	jtk	PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0	0
Enterokoki (paciorkowce kałowe) w 100ml <sup>A</sup>	jtk	PN-EN ISO 7899-2:2004	0	0

Sprawozdanie z badań zawiera wyniki badań objęte zakresem akredytacji nr AB 519,

przyznanym przez Polskie Centrum Akredytacji (znak A) oraz wyniki badań nieakredytowanych (bez znaku A)

\* zgodnie z wymaganiami Rozp. Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. poz. 2294 z 2017r.)

\*\* wynik z niepewnością rozszerzoną obliczoną dla współczynnika rozszerzenia k=2 przy 95% poziomie ufności; niepewność oznaczenia nie uwzględnia składników

dotyczących pobierania i transportu próbek

\*\*\*badanie wykonano wg normy, która nie figuruje w aktualnym wykazie PKN

„<” uzyskany wynik badania jest poniżej granicy oznaczalności

Data sporządzenia sprawozdania: 21-02-2018r.

Opracował

Młodszy Asystent  
*Anna Hapiernik*

mgr inż. Anna Hapiernik

Wyniki badania odnoszą się tylko do badanej próbki.

Bez pisemnej zgody Laboratorium sprawozdanie nie może być powielane inaczej jak tylko w całości.

Klientowi przysługuje prawo reklamacji w ciągu 14 dni od daty otrzymania „Sprawozdania z badań”.

Niniejsze sprawozdanie sporządzono w 2 egzemplarzach: z czego 1 otrzymuje Zleceniodawca, a 1 pozostaje w laboratorium.

Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za pobieranie i transport próbek.

**SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA**  
w Krapkowicach  
ul. Ks. Koziółka 30, 47-303 Krapkowice  
tel.: 77 4466740, fax.: 77 4466741  
NIP: 755-16-62-338

Autoryzował

Kierownik  
Oddziału Laboratoryjnego

mgr inż. *Joanna Badora*

Świadczy się zgodność  
kopii z oryginałem

26. 02. 2018

Strona 1 z 1  
do u ..... podpis .....